

# INDICE

	<i>pag.</i>
<i>Prefazione</i>	XIX
<i>Brevi considerazioni introduttive</i>	XXIII

## CAPITOLO I

### *HETONG* NEL DIRITTO CINESE DELL'ANTICHITÀ

1. 禮 ( <i>Fa</i> ) e 禮 ( <i>li</i> )	1
2. 合同 ( <i>Hetong</i> ) nel diritto cinese dell'antichità e la sua interpretazione come <i>Gesamtakt</i>	8
3. Considerazioni di sintesi	12

## CAPITOLO II

### DAI MODELLI DELL'ANTICHITÀ ALLA RECEZIONE DEI MODELLI DELLA TRADIZIONE ROMANISTICA

1. Il Progetto della dinastia <i>Qing</i> : avvio dell'allontanamento dai modelli dell'antichità e recezione dei modelli della tradizione romanistica	15
1.1. I primi contatti con i modelli 'occidentali'	15
1.2. I giuristi e la recezione dei modelli della tradizione romanistica	19
1.3. Il contratto nel Progetto di Codice civile della dinastia <i>Qing</i> del 1911	23
2. Il Progetto di Codice civile del 1926	26
3. Il Codice civile del 1931	27
3.1. Le caratteristiche del Codice civile del 1931	27
3.2. Il contratto nel Codice civile del 1931 (profili sistematici e dogmatici)	29
4. Considerazioni di sintesi circa la 'prima stagione' di dialogo tra tradizione romanistica e diritto cinese	33

CAPITOLO III  
DALLA FONDAZIONE  
DELLA REPUBBLICA POPOLARE CINESE  
ALLA LEGGE SUI CONTRATTI

1. Dalla fondazione della Repubblica Popolare Cinese alla Rivoluzione culturale	37
1.1. Il contesto	37
1.2. La materia dei contratti: 合同 ( <i>hetong</i> ) e 经济合同 ( <i>jingji hetong</i> )	41
2. 改革开放 ( <i>Gaige kaifang</i> ) e tradizione romanistica	50
2.1. Dall'avvio delle politiche di apertura e riforma alla Decisione riguardante l'elaborazione del nuovo Codice civile	50
2.2. L'istituto del contratto nel "sistema del tripode" (三足鼎立, <i>sanzu dingli</i> )	56
2.3. La Legge sui principi generali del diritto civile del 1986	61
2.4. Dal sistema del tripode alla Legge sui contratti del 1999	67
3. <i>Segue</i> : la Legge sui contratti della RPC del 1999	68
3.1. La Legge sui contratti, considerazioni d'insieme	68
3.2. 诚实信用原则 ( <i>Chengshi xinyong yuanze</i> ): il principio di buona fede nella Legge sui contratti	71
3.3. La definizione dello 合同 ( <i>hetong</i> ) come 协议 ( <i>xieyi</i> ): segnali della necessità di approfondimenti ulteriori	74
3.4. L'art. 124 in materia di 无名合同 ( <i>wuming hetong</i> )	75
3.5. 原因 ( <i>Yuanyin</i> ), 根据 ( <i>genju</i> ) 目的 ( <i>mudi</i> ) e 动机 ( <i>dongji</i> ) tra dottrina cinese e Legge sui contratti	78
3.6. Categorizzazioni in materia di contratti svolte dalla dottrina cinese	82
3.7. Le Interpretazioni della Corte Suprema	83
3.8. Orientamenti nella prassi	87
3.9. Contraddizioni (apparenti) e spunti offerti dalla dottrina romanistica	90
4. Considerazioni di sintesi	96

CAPITOLO IV  
IL 'CONTRACTVS' NEL DIRITTO ROMANO:  
PROBLEMI STORIOGRAFICI  
E CONSIDERAZIONI TERMINOLOGICHE

1. Cenni storiografici sul problema del contratto in diritto romano	101
2. Considerazioni terminologiche su <i>contrahere</i> e <i>contractus</i>	108
3. Il legame tra nozioni giuridiche scientifiche e la terminologia volta ad esprimerle: l'esempio della 'modernizzazione' del 清末 ( <i>Qingmo</i> )	113
4. Considerazioni di sintesi	115

CAPITOLO V  
ATTIVITÀ NEGOZIALI E *CONTRAHERE*  
PRIMA DI LABEONE

1. Inquadramento del tema	117
2. Tipicità formale e tipicità causale: unilateralità dell' <i>oportere</i>	118
3. ' <i>Consensus</i> ' e ' <i>bona fides</i> '	126
4. Quinto Mucio Scevola in D. 46,3,80 (Pomponius <i>libro quarto ad Quintum Mucium</i> )	133
5. Considerazioni di sintesi	142

CAPITOLO VI  
*CONTRACTVS* E *ULTRO CITROQUE OBLIGATIO*  
IN LABEONE. L'EMERSIONE DELL'IDEA GIURIDICA  
DI RECIPROCIÀ

1. Cenni biografici circa la figura di Labeone	145
2. D. 50,16,19 (Ulpianus <i>libro undecimo ad edictum</i> ): il contratto come <i>ultra citroque obligatio</i>	148
2.1. Cenni sull'inquadramento del passo	149
2.2. <i>Actus-contractus</i> e la scansione muciana dalla prospettiva dell' <i>oportere/obligatio</i>	154
2.3. <i>Contractus</i> e <i>ultra citroque obligatio</i>	155
2.3.1. Il rapporto tra <i>consensus</i> e <i>ultra citroque obligatio</i> nella <i>definitio</i>	155
2.3.2. <i>Ultra citroque obligatio</i> come caratteristica fondante la categoria del <i>contractus</i> tra modelli tipici e gestione dei negozi atipici	159
2.3.3. <i>Ultra citroque obligatio</i> : costruzione "monolitica" rappresentativa dei rispettivi <i>oportere ex fide bona</i> delle parti	162
2.3.4. La struttura <i>ultra citroque</i> dell' <i>obligatio</i> come 'causa' di una nozione 'elastica' di <i>contractus</i>	164
2.4. <i>Contractus</i> e <i>συνάλλαγμα</i>	165
2.4.1. Labeone e l'impiego di termini greci	165
2.4.2. Labeone ed i <i>συναλλάγματα</i> di Aristotele	167
2.4.3. Il calco semantico 'al contrario'	171
2.4.4. <i>Συνάλλαγμα</i> , <i>contractus</i> e la giustizia correttiva nei rapporti di scambio	172
3. Potenzialità dogmatiche della nozione di <i>contractus</i> come <i>ultra citroque obligatio</i>	173
3.1. D. 17,1,8 pr. (Ulpianus <i>libro trigensimo primo ad edictum</i> )	173
3.2. D. 18,1,80,3 (Labeo <i>libro quinto posteriorum a Iavoleno epitomatorum</i> )	176
3.3. D. 19,5,19 pr. (Ulpianus <i>libro trigensimo primo ad edictum</i> )	178

	<i>pag.</i>
3.4. D. 4,3,9,3 (Ulpianus <i>libro undecimo ad edictum</i> )	181
3.5. <i>Ultronitroque obligatio</i> e profili riguardanti le azioni (cenni)	184
3.6. Rilievo dell'esecuzione di una prestazione, di un'attività prodromica o dell'inerzia contraria alla <i>bona fides</i> nel caso della <i>bibliotheca</i> in D. 18,1,50 (Ulpianus <i>libro undecimo ad edictum</i> )	186
4. Considerazioni di sintesi	190

## CAPITOLO VII

*CONTRACTVS E ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ*  
IN ARISTONE

1. Inquadramento del tema	193
2. <i>Conventio</i> e <i>contractus</i> nel « <i>De pactis</i> »	195
2.1. La centralità della <i>conventio</i>	196
2.2. Le <i>conventiones legitimae</i> e le <i>conventiones iuris gentium</i>	199
2.3. D. 2,14,7,2 (Ulpianus <i>libro quarto ad edictum</i> ) e il <i>συνάλλαγμα</i> in Aristone	202
2.3.1. Cenni di inquadramento del passo	202
2.3.2. La 'res'	202
2.3.3. Il ' <i>subsistit tamen causa</i> ' e l'esecuzione della prestazione	204
3. Altri passi rilevanti per chiarire la visione aristoniana del <i>contractus</i>	208
3.1. D. 19,5,16,1 (Pomponius <i>libro vicensimo secundo ad Sabinum</i> )	209
3.2. D. 39,5,18 (Ulpianus <i>libro septuagensimo primo ad edictum</i> )	209
3.3. D. 2,14,58 (Neratius <i>libro tertio membranarum</i> )	211
4. <i>Hoc συνάλλαγμα esse et hinc nasci civilem obligationem</i> : la "messa a punto" di Aristone	213
5. Cenni circa l'azione	216
6. Considerazioni di sintesi	217

## CAPITOLO VIII

IL CONTRATTO COME ACCORDO  
E IL RUOLO DELLE PROSPETTIVE VOLONTARISTICHE

1. Glossatori, Commentatori, Canonisti	221
2. La resistenza del contratto come <i>συνάλλαγμα</i> nell'umanesimo giuridico	223
3. La rilettura in chiave volontaristica del giusnaturalismo	225
4. Da Domat a <i>l'Ecole de l'Exégèse en droit civil</i>	230
5. Dogma della volontà in Savigny e nella Scuola pandettistica – il contratto come negozio giuridico bilaterale	236
6. Modelli romani e <i>consideration</i> (spunti di riflessione)	238
7. Il contratto come accordo ed i recenti orientamenti in Italia come prove della tenuta dei modelli di contratto richiamati da Ulpiano	241

	<i>pag.</i>
7.1. Il 'velo' della volontà e le contraddizioni (nel diritto positivo e nella dottrina)	241
7.2. La causa come "fenice" che risorge dalle sue ceneri	245
7.3. Rilettura critica	251
8. Considerazioni di sintesi	255

CAPITOLO IX  
LA RECIPROCIÀ  
NEL DIRITTO CINESE DELL'ANTICHITÀ

1. Il 契约 ( <i>qiyue</i> ) come vincolo e forma	259
2. Ricostruzione delle vicende relative al 契约 ( <i>qiyue</i> ) così come emerge dalle testimonianze scritte	261
3. Efficacia giuridica dei 契约 ( <i>qiyue</i> ) alla luce di diversi profili messi in luce dalla dottrina cinese	266
4. 礼尚往来 ( <i>Li shang wang lai</i> ) e la reciprocità nel <i>li</i>	268
5. Considerazioni di sintesi: elementi dogmatici alla luce dei "diversi circuiti giuridici"	272

CAPITOLO X  
*HETONG* TRA ACCORDO E RECIPROCIÀ  
NEL NUOVO CODICE CIVILE  
DELLA REPUBBLICA POPOLARE CINESE

1. La decisione di elaborare un nuovo Codice civile	277
2. Il Codice civile della Repubblica Popolare Cinese	282
2.1. Norme ed impostazioni sistematiche della parte generale del Codice con incidenza sulla materia del contratto	282
2.2. Il contratto nel nuovo Codice civile della Repubblica Popolare Cinese	291
3. Considerazioni di sintesi	296

*Considerazioni conclusive* 299

*Indice degli Autori* 303

*Indice delle Fonti* 309